

Aningaasarsianit akileraarutit pillugit Inatsisartut inatsisaata allanngortinneqarneranik Inatsisartut inatsisaat

§ 1.

Aningaasarsianit akileraarutit pillugit Inatsisartut inatsisaanni nr. 5-imi 19. maj 1979-imeersumi, kingullermik Inatsisartut inatsisaatigut nr. 3-kkut 23. maj 2000-imeersukkut allanngortinneqartumi makku allannguutigittinneqassapput:

1. § 17 b imatut oqaasertaqassaaq:

"§ 17 b. Soraarnerussutisiatigut inuunermullu sillimmasiissutitigut aaqqissuussinernut ingerlaavartumik inuuneq tamaat, toqunikkut unittussanik, pisartagaqarfigineqartartussanut akilersuutit, tamakkununga ilanngullugit aapparisaq imaluunniit inooqatigisap qitornallu soraarnerussutisiassanit pisartagaqartinnissaannut kiisalu innarluutilittut ingerlaavartumik soraarnerussutisiassanut akilersuutit aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni ilanngaatineqarsinnaapput. Taamaattorli piumasarisat makku naammassineqarsimassapput:

- 1) Aaqqissuussinerit pilersinneqarsimassapput soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfimmi sillimmasiisarneq pillugu inatsimmi ilaatinneqartumi. Aamma aaqqissuussinerit pilersinneqarsinnaapput selskabimi inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu sillimmasiisarfimmi ingerlatsinissamut Finanstilsynimit akuerisaasumi,
- 2) utoqqalineq pissutigalugu soraarnerussutisiani inuuneq naallugu pisartagassanik, naammaataasunillu inuuneq naallugu pisartagassaanngitsunik aningaasartaqartuni, utoqqalineq pissutigalugu soraarnerussutisiat ilaannit inuuneq naallugu pisartagaasunit tunniunneqartut 50 procentiinit amerlanerussanngillat,
- 3) utoqqalineq pissutigalugu soraarnerussutisiat siusinnerpaamik tunniunneqartalersinnaapput 60-inik ukioqalernermi, taakkuninnga ukiukinnerunissaq Skatterådimit akuerineqarsimanngippat,
- 4) aapparisaq imaluunniit inooqatigisamut soraarnerussutisiatut pisartakkat aappariinnermi toqukkut qimagaasunut, aappariinnermi avissimasamut imaluunniit inooqatigisimasamut pisassanngortinneqarsinnaapput. Inooqatigisaq tassaavoq inuk aterorlugu taasaq akilersuilerinnermi toqusup illoqatigisimasaa, imaluunniit inuk toqusup katissimasinnaasaralua imaluunniit pisortatigut nalunaarsukkamik inooqatigisimasaa kingornussassat nalunaarsorneqarfiat toqusup toqunissani qaammatinik pingasunik sioqqullugu pilersissimasaa tunngavigalugu kingornutassaqalersimasooq kingornussisarneq pillugu inatsit naapertorlugu aapparisaq katissimasap pinngitsoorani kingornutassarissasaralua minnerpaamik angeqqataanik, aammalu toqusup toqunissaa sioqqullugu ukiuni marlunni illoqatigisimasaa imaluunniit siusinnerusukkut toqukkut qimaguttumik illoqateqarsimasooq sivikinnerpaamik atasuinnarmik ukiuni marlunni, ineqarfik ineqatigiiffigisaq taamaallaat

ineqatigiiffineqarunnaarsimappat paaqqinniffimmut inissinneqarneq pissutigalugu, tamatumani ilanngullugu utoqqalisut inigisartagaannut nuunneq,

5) aapparisaq katissimasap, aapparisaq avissimasap imaluunniit inooqatigisaq qimataasup soraarnerussutisiaq pisartagarisinnaavai sivikinnerpaamik ukiuni qulini,

6) taamaattoqli qitornanut toqukkut qimagaasunut, aamma qitornarsianut, soraarnerussutisariatit pisartagaritinneqassapput sivisunerpaamik qitornaasut 24-nik ukioqalernerat tikillugu, aamma

7) soraarnerussutisiaqatigut inuunermullu sillimmasiutitigut aqqissuussinerit danskit soraarnerussutisiaqalernissamut inuunermullu sillimmasiussutitigut danskit selskabiini pilersinneqarsimasut soraarnerussutisiaq akileraaruserneqartarnerat pillugu inatsimmi §§-ini 50-imi aamma 53 A-mi taaneqartunut ilaatinneqarsimassanngillat.

Imm. 2. Inuunermut sillimmasiisoqarpat sillimmasiisoq sillimmasersimassaaq sillimmasiutinullu piginnittuussalluni.

Imm. 3. Taamaattoqli ingerlaavartumik inuuneq tamaat tunniunneqartartussat ukiumut 6.000 koruunit sinnersimanngippatigut soraarnerussutisiaqartitsineri aqqissuussanik, imm. 1-imi taaneqarsimasunit, atorfinitsitaanermullu atasumik pilersinneqarsimasunit, tunniunneqartussat aningaasanngorlugit ataasiaannartumik tunniunneqarsinnaapput.

Imm. 4. Taamaattoqli aningaasat soraarnerussutisiaqalernissamut aqqissuussinerit soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfinni imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu selskabini Kalaallit Nunaanni angerlarsimaffeqartuni pilersinneqarsimasut ukiuni tulleriinni marlunni tunniuttagassat nalingi, aammalu atorfeqarnermut tunngatillugu pilersinneqarsimasut, ataasiaannartumik tunniunneqarsinnaapput."

2. § 17 c imatut oqaasertaqassaaq:

" **§ 17 c.** Soraarnerussutisiaqalernissaaq siunertaralugu naafferartumik akilersuilluni sillimmasiutit akiliutit aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni ilanngaatinneqarsinnaapput aalajangersagaqarpat aningaasat sillimmasiutit sivikinnerpaamik ukiuni qulini amerlaqatigiiaarlugit tunniunneqartassasut aammalu sillimmasersimasooq inuutillugu tunniunneqartut inummut pineqartumut tunniunneqartarpat. Taamaattoqli piumasaqaatit makkua naammassineqarsimassapput:

1) Isumaqatigiissut pilersinneqarsimassaaq inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu

sillimmasiisarneq pillugu selskabimi Kalaallit Nunaanni angerlarsimaffeqartumi aammalu inuunermut sillimmasiisarfirmik ingerlatsinissamut Finanstilsynimit akuerineqarsimasumi,

2) Sillimmasersimasup 60-inik ukioqalereernerani isumaqatigiissut taamaallaat pilersinneqarsinnaavoq isumaqatigiissummut taamatut ukioqalernerat sioqqullugu pilersinneqarsimasumut ilassutitut, aammalu isumaqatigiissut siulleq eqqarsaatigalugu piffissanut tunniussivissanut tunngatillugu tunniuttakkat sillimmasiutit amerlassusissaata siusinnerusukkut isumaqatigiissutaasimasup affaa sinnerlugu amerlassuseqassanatik,

3) sillimmasiutinik pisartoq sillimmasersimassaaq sillimmasiutinillu piginnittuulluni. Sillimmasiutit pilersinneqarsimappata sulisuusup sulisitsisuatalu isumaqatigiissuteqarneratigut akiliutillu sulisitsisup akilertarpagit sulisuusooq sillimmasersimassaaq sillimmasiutinillu piginnittuulluni, aamma

4) Sillimmasersimasup 80-inik ukioqalereernerani piffissamik tunniussivissamik isumaqatigiissutit siulliup ulluanit kingusinnerusumik tunniussisarnissamik isumaqatigiissuteqartoqarsinnaanngilaq. Naafferarlugu tunniussuineq aallartissinnaavoq siusinnerpaamik sillimmasersimasup 60-iliineraniit, ukiukinnerunissaq Skatterådimit akuerineqarsimanngippat. Taamaattoqli isumaqatigiissutigneqarsinnaavoq tunniussuineq

aallartissinnaasoq sillimmasersimasooq innarluuteqalersimappat 60-illuunniit angunagit toqusimappat.

Imm. 2. Isumaqatigiissummi salliutinneqarsinnaasutuaapput sillimmasersimasup sillimmasiutit isumaqatigiissutigineqartarnerat pillugu inatsisip paasineqariaasia, takuuk inatsimmi tassani § 105, imm. 5, naapertorlugu "qaniginerpaasai" imaluunniit sillimmasersimasup aapparisaat katissimasaa, avissimasaa, inuk aterorlugu taasaq sillimmasersimasup sillimmasertermi nalaani illoqatigisimasaa, sillimmasersimasup inuuneq tamaat kingornussisussai, qitornarsiat imaluunniit qitornarsiat inuuneq tamaat kingornussisussai."

3. § 17 d imatut oqaasertaqassaaq:

"§ 17 d. Aaqqissuussinernut §§-ini 17 b-mi aamma c-mi taaneqartunut akilersuutit pillugit ilanngaata piffissamut akilersuiffiusumut tunngatinneqassaaq, aammalu ilanngaata ukiup aningaasarsiorfiup ilaani akiliuteqarfiusumi akissarsiat tamarmiusut 15 procentiannit annerusinnaanngilaq. Aappariinnut ataatsimut akileraarusigaasunut imaluunniit inooqatigiittut nalunaarsugaasunut tunngatillugu ilanngaata taaneqartut akissarsiaasa tamarmiusut 15 procentiannit annerusinnaanngilaq. Namminersorlutik inuussutissarsiummik ingerlatsisunut tunngatillugu naatsorsuinnermi tunngaviussaaq pissuseqataanik atorfillip akissarsiaasa missingerferneqarnerat.

Imm. 2. Sulisuuq akissarsiaasa akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni ilaassanngillat aningaasat §§-ini 17 b-mi aamma c-mi aaqqissuussinernut taaneqartunut sulisitsisup akilersimasai.

Imm. 3. Ukiup aningaasarsiorfiusup ingerlanerani soraarnerussutisiaqalernissamut aaqqissuussinermut ingerlaavartumik tunniussisartussamut, takuuk § 17 b, imaluunniit naafferartumik akilersuilluni sillimmasiivimmuq, takuuk § 17 c, akiliutit imm. 1 naapertorlugu akissarsiat tamarmiusut 15 procentiat sinnerlugu akiliisoqarsimappat Akileraartarnermi Pisortaqaarfiup akuerisinnaavaa taanna qaangerlugu akiliutit utertinneqarnissaat tamatumunga immikkut ittunik patsisissaqarsimappat."

4. § 17 d-p kingornanut una ilanngunneqassaaq:

"§ 17 e. Aningaasarsianut akileraaruteqaataasussanut ilanngunneqassapput:

1) Soraarnerussutisiaqalernissamut aaqqissuussinermi ingerlaavartumik tunniussisartussamut soraarnerussutisiat, takuuk § 17 b, imm. 1, kiisalu § 17 b, imm. 3 aamma 4 malillugit aningaasat tunniunneqartartut piginnittumut namminermut, aapparisaanut katissimasaanut inooqatigisaanulluunniit, tamatumani ilanngullugit aapparimasamut avissimasamut kiisalu inuuneq naallugu kingornussisussanut, qitornarsianut imaluunniit qitornarsianut inuuneq naallugu kingornussisussanut,

2) soraarnerussutisiaqalernissaaq siunertarlugu naafferartumik sillimmasiutinit tigusartakkat, takuuk § 17 c, aaqqissuussinermi atugassarititat naapertorlugit naafferartumik tunniunneqartartut sillimmasersimasumut kiisalu sillimmasersimasup toqoreerneratigut naafferartumik tunniuttakkat, tassa kikkut salliutinneqarnissaat pillugu malittarisassat malillugit tunniunneqartarpata pineqartup aapparisaanut katissimasaasut imaluunniit inooqatigisaanut, tamatumani ilanngullugit aapparimasamut avissimasamut imaluunniit inuuneq naallugu kingornussisussanut, qitornarsianut imaluunniit qitornarsiat inuuneq naallugu kingornussisussaannut, aamma

3) soraarnerussutisiaqalernissamut aaqqissuussinermi ingerlaavartumik tunniussisartussamut soraarnerussutisiat § 17 b, imm. 1 kiisalu § 17 b, imm. 3 aamma 4 malillugit tunniuttakkat aammalu soraarnerussutisiaqalernissaaq siunertarlugu naafferartumik sillimmasiutinit tunniuttakkat, § 17 c malillugu piginnittup katissimallugu aapparisaanut avissimasaanut averusersimasaanulluunniit tunniunneqarpata, tassa najugaqatigiinnermi pigisat agguarneqarnerata kinguneranik pisassanngortinneqarsimappata.

Imm. 2. Naafferartumik tigusartakkat sillimmasiinnermit § 17 c-mi pineqartumit pisut aningaasarsiatut

"§ 17 g. Aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni inuunermut sillimmasiissutinit soraarnerussutisiatigullu aaqqissuussinernit § 17 b-mi imaluunniit § 17 c-mi taaneqanngitsunit iluanaarutit ilanngunneqartassapput. Aningaasarsianit akileraartartussaatitaavog piginnittoq imaluunniit

piginnittup toqunerata kingornagut sillimmasiissutinit pisartagaqartussaataasooq. Iluanaarutit naatsorsorneqassapput illuatungaani sillimmasiussat ukiup aningaasarsiorfiup naanerani aningaasanngorlugit nalingata ukiup ingerlanerani sillimmasiisumut tunniunneqarsimasunik tapikkat illuatungaani sillimmasiussat ukiup aningaasarsiorfiup aallartinnerani aningaasanngorlugit nalingata ukiup ingerlanerani sillimmasiisumit akiliutigineqarsimasunik tapikkat assigiinngissutaattut. Sillimmasiissutinit amigartoorutit § 21, imm. 1-mi maleruagassat malillugit taamaallaat ukiuni aningaasarsiorfusuni tallimani tulliuttuni sillimmasiissutinit taakkuusunit iluanaarutaasunit ilanngaattissanngorlugit nuunneqarsinnaapput.

Imm. 2. Inuunermut sillimmasiissutinit il.il., imm 1-mi pineqartunit, pisassat ingerlaavartumik tunniuttagaangippata aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni ilanngunneqassanngillat.

Imm. 3. Taamaattorli imm. 1-mi 2-milu maleruagassat inuunermut sillimmasiissutinit il.il. sillimmasiisoq piffissap sillimmasiiffiusup isumaqatigiissutaasumik naanissaa nallertinnagu toquppat imaluunniit timimigut innarluuteqalerpat aatsaat tunniunneqarsinnaasunut atussanngillat, isumaqatigiissutaasumik naaffissaq taanna sillimmasiisup 80-inik ukioqalernerata kingornagut sillimmaserneqarnermut allagartami ullormit siullermit kingusinnerunngippat.

Imm. 4. Aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni ilanngunneqassanngillat aningaasat sillimmasiisup toqoreerneratigut pisartagaqartitsiniarluni sillimmasiissutinit, matumani ilaallutik timikkut innarluuteqalernerumut taartsiat ataatsikkoortumik inuunermut sillimmasiissutinit imm. 3-mi pineqartunit kiisalu ajunaarnissamut sillimmasiissutinit tunniunneqartut.

Imm. 5. Imm. 1-mi 2-milu maleruagassat taamattaq atussanngillat naafferartumik akilersuilluni sillimmasiinernut soraarnerussutisiaqalernissarluni siunertaralugu naafferartumik akilersuilluni ileqqaakkanut naafferartumik tunniunneqartussanut, sillimmasiinernut akit nikerarneri najoqqutaralugit iluarsineqartartunut, akit nikerarneri najoqqutaralugit ileqqaakkanut, ataatsikkut akiliilluni sillimmasiinernut soraarnerussutisiaqalernissamullu ileqqaakkanut ataatsikkut tunniunneqartussanut, soraarnerussutisiaqalernissamut ileqqaakkat akileraaruserneqarnissaannut inatsimmi kapitali 1-mi pineqartunut.

Imm. 6. Inuunermut sillimmasiissutit Skatterådip imm. 1 aamma 2 malillugit akileraarusigassanngortinngissinnaavai inuunermut sillimmasiineq pilersinneqarsimappat sillimmasiisoq Kalaallit Nunaannut akileraartartussanngorsimatinnagu."

7. § 17 g-p kingornanut una ilanngunneqassaaq:

"§ 17 h. Soraarnerussutisiaqalernissamik isumaqatigiissutit imaluunniit soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfiit aamma inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu selskabit Kalaallit Nunaanni angerlarsimaffeqartut akornanni tunniussinertut akiliutitulluunniit suliarineqassanngillat nuussinermit pineqarpata:

- 1) soraarnerussutisiaqarnermut aqqissuussinerit ingerlaavartumik tunniussisartut akornanni, takuuk § 17 b,
- 2) Naafferartumik sillimmasiutiniit, takuuk § 17 c, soraarnerussutisiaqalernissamut aqqissuussinerumut ingerlaavartumik tunniussisartussamut, takuuk § 17 b, imaluunniit
- 3) naafferartumik sillimmasiiummiit taamaaqataanut nuussinerit, takuuk § 17 c.

Imm. 2. Skatterådip akuerisinnaavaa aningaasat nunani allani sillimmasiisarnermut aqqissuussineriit nuunneqartut soraarnerussutisiaqalernissaq pillugu aqqissuussinerumut § 17 b-mi imaluunniit § 17 c-mi

pineqartunut akiliutitut suliarineqassanngitsut.

Imm. 3. Imm. 1-imit 2-mut maleruagassat atortinneqarnissaannut piumasaqaataavoq nuussineq sioqqullugu aningaasat nuutat pillugit aningaasarsianit akileraartussanngortitsisoqarsimassanngitsoq imaluunniit nuunneqartunit akileraartussanngortitsisoqarsimassanngitsoq."

8. § 17 h-p kingornanut una ilanngunneqassaaq:

"**§ 17 i.** Soraarnerussutisiaqalernissamut aaqqissuussinermit ingerlaavartumik tunniussisartussamit aammalu soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfimmi imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamulluunniit selskabimi Kalaallit Nunaanni angerlasimaffeqartumi pilersitaasumi maanaannakkut unitsitat tunniutassat akileraaruserneqassapput 45 procentimik.

Imm. 2. Naafferartumik sillimmasiutit maanaannakkut unitsitat tunniunneqalerneranni aammalu inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu sillimmasiinermit selskabimi Kalaallit Nunaanni angerlasimaffeqartumi pilersinneqarsimasut, akileraaruserneqassapput 45 procentimik.

Imm. 3. Imm. 1 aamma 2 naapertorlugit tunniussinermit naligiissitaapput allamut tunniussineq imaluunniit allamut pigisassanngortitsineq qularnaveeqqutissatulluunniit tunniussineq kiisalu iliuutsit il.il.

aaqqissuussinerup ilanngaatineqarsinnaaneranut piumasaqaatitaanik naammassinnissinnaajunnaarnermik kinguneqartut, taavalu 45 procentimik akileraaruserneqassapput aningaasat allamut tunniussinerup iliuuseqarnerulluunniit nalaani aaqqissuussinerup atorunnaaarnerani tunniunneqarsinnaagaluartut akeqanngitsumik isumaqatigiissutip assigisaataluunniit naligisinnaagaattut.

Imm. 4. Imm. 1-imiit 3-mut maleruagassat atussanngillat pigeqatigiitanik apparisamut agguassinermi. Agguassinerup kingornatigut apparisaq nammineerluni akileraartartunngussaaq imaluunniit pissarseqataassutiminit akileraarutinit akiliisussanngussaaq, aammalu § 17 c, imm.2-mi maleruagassat malillugit sallitutitatu inississinnaalluni.

Imm. 5. Akileraarutinit akiliisussaataasup pisussaaffigaa soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfik imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamut sillimmasiinermit selskabi iliuutsit imm. 3-mi taaneqartut pillugit piaartumik ilisimatissallugu."

9. § 17 i-p kingornanut una ilanngunneqassaaq:

"**§ 17 j.** Soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfup imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu selskabip tunniussisussap § 17 i malillugu akileraarut unerartissavaa Akileraartarnermilu Pisortaqaqfimmu akilerlugu soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfup imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu sillimmasiinermit selskabip akileraarummik akiliisussaataanermit paasisaqarnerata kingornatigut kingusinnerpaamik qaammatip ataatsip qaangiunnerani.

Imm. 2. Soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfik imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamulluunniit sillimmasiinermit selskabi akileraarummik unerartitsisussaanerminik naammassinninngitsoq, imaluunniit aningaasanik ikippallaanik unerartitsisoq aningaasat amigaataasut akilernissaannut toqqaannartumik landskarsimut akisussaasunngussaaq, soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfup imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu sillimmasiinermit selskabip uppersarsinnaanngippagu inatsimmi matumani aalajangersakkat qarsupissimanagit. Soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfik imaluunniit inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu sillimmasiinermit selskabip aningaasat unerartitassat landskarsimut akilertussanngussavai. Akiligassat akilersinniarneqarsinnaapput inatsimmi matumani maleruagassat malillugit.

Imm. 3. Akileraarutip Akileraartarnermi Pisorta qarfimmu akilerneqarnissaanut maleruagassat sukumiinerusut Naalakkersuisut aalajangissavaat."

10. § 25 I-p kingornanut una ilanngunneqassaaq:

"§ 25 m. Skatterådip akuerisinnaavaa imm. 2-miit 4-mut maleruagassat atorneqassasut suli inuutilluni suliffeqarfiup ilaataluunniit qitornanut, ernuttanut, qatanngutitut, qatanngutit meeraannut imaluunniit qatanngutit ernutaannut tunniunneqarnissaat, tunniussisoq piginnittunngortorlu § 1, imm. 1, nr. 1 naapertorlugu Kalaallit Nunaanni tamakkiisumik akileraartussaataappata. Qitornavissiartaarisimasat qitornarsiallu ilaqtavittut isigineqarput.

Imm. 2. Suliffeqarfiup pigisai nalillit tunniunneqarpata akileraarutitigut nalingannik annerusumilluunniit nalilerlugit, kisiannili nalinginnaasumik nioqqutigissagaanni nalissaraluannit appasinnerusumik, piginnittunngortoq aningaasarsiat akileraaruteqaataasussat naatsorsorneranni akileraarutitigut nalikilliliissutitut kiisalu iluanaarutit akileraaruserneqarnerannut aamma tunisinermi ajunaarutit ilanngaaticigineqarsinnaanerannut tunngatillugu piginnittoq inissisimassaaq soorlulusooq pigisat nalillit piginnittunngortumit pissarsiarineqarsimasut piginnittuusimasup nalimini akiligaatut akeqartillugit. Tunniussisup akileraarutitigut nalikilliliissutigisimasinnaasai piginnittunngortup nalikilliliissutigisimasaatut isigineqassapput. Tunniussisup pigisat nalillit inuuniutiminut iluanaarniarnerminulluunniit atatillugu pissarsiarisimappagit iluanaarutit annaasalluunniit pigisat nalillit tuneranni pilersut piginnittuulersumit suliaasut taassuma aningaasarsiaasa akileraaruteqaataasussat naatsorsorneqarnerannut ilanngunneqassapput imaassimappat iluanaarutit annaasalluunniit tunniussisup aningaasarsiaasa akileraaruteqaataasussat naatsorsorneqarneranni ilanngunneqartussaasimagaluartut taassuma pineqartut tunisarimappagit.

Imm. 3. Akileraarutitigut kingornussinermut, takuuk imm. 2, taarsiullugu tunniussisup piginnittunngortullu toqqarsinnaavaat suliffeqarfiup allamut tunniunneqarnerani iluanaarutit ajunaarutillu naatsorsussallugit suliffeqarfiit allamut pigisassanngortitaaneranni malittarisassat nalinginnaasut malillugit, suliffeqarfiup pigisai nalillit nali imm. 2-mi taaneqartut sinnernagit tunniunneqarsimagaluarpataluunniit.

Imm. 4. Ukiumi pigilernerata siulianiittumi amigartoorutit piginnittuulersup suliffeqarfiup tignerani iluanaarutinit ilanngaaticigisinnaanngilai."

11. § 34 a imatut oqaasertaqassaaq:

"§ 34 a. Inuk § 1 naapertorlugu akileraartussaataaasoq umiarsuarimi Dansk Internationalt Skibsregisterimi nalunaarsorsimasumi Kalaallit Nunaatalu imartaani angalasuunngitsumi sulisimanermigut akissarsiaqarsimappat, akileraarutissat tamarmiusut akissarsiat taakkua akileraarutitaannut naapertuuttumik annertussusilinnik appartinneqassapput.

Imm. 2. Maleruagassamut imm. 1-itimiittumut ilaavortaaq inuk § 1 naapertorlugu akileraartussaataaasoq umiarsuarimi usinik angallassissummi Dansk Internationalt Skibsregisterimi nalunaarsugaasumi sulinermigut akissarsisimasooq, aammalu Kalaallit Nunaata nunallu allat, matumani ilanngullugit Danmarkki Savalimmiullu, akornanni aalajangersimasumik usinik angallassinermi inuttaasoq.

Imm. 3. Imm. 1-imi maleruagassamut ilaavortaaq inuk § 1 naapertorlugu akileraartussaataaasoq umiarsuarimi usinik angallassissummi 1.100 bruttotonnage taannaluunniit qaangerlugu usitussusilimmi Dansk Internationalt Skibsregisterimi nalunaarsugaasumi aammalu umiarsuarni usinik angallassissutini imm. 2-mi taaneqartuni Kalaallit Nunaanni umiarsualivimmiit umiarsualivimmut usinik aalajangersimasumik angallassinermi inuttaanermigut akissarsiaqartoq kiisalu uuliamik assartuutini 450 bruttotonnage taannaluunniit qaangerlugu usitussusilinni."

12. § 59-ip kingornanut una ilanngunneqassaaq:

"§ 59 a. Suliassat § 17 i naapertorlugu akileraartussaataitanermut tunngasut Akileraartarnermi Pisortaqarfiup aalajangiiffigisassavai. Akileraartarnermi Pisortaqarfiup aalajangigai pisortaqarfimmut qulliunerusumut ingerlateqqinneqarsinnaanngillat. Akileraartarnermi Pisortaqarfiup aalajangiineri Kalaallit Nunaata Landsrettianut siullermeertumik suliassatut tunniunneqarsinnaapput pineqartup aalajangiinermik ilisimatinneqarneraniit qaammatit arfinillit qaangiutsinnagit. Immikkut patsisissaqarsimappat Landsdommerip suliassiineq akuerisinnaavaa piffissarititaq qaangerneqarsimagaluarpalluunniit. Unnerluutigineqartussaapput Naalakkersuisut."

13. § 82-imi immikkoortutut nutaatut ilanngunneqassaaq:

"Imm. 8. Akileraarutit § 17 i naapertorlugu akilernerqartut landskarsimut, kommunimut akileraarfimmut kommuninullu tamanut nakkartassapput, § 27 naapertorlugu ukiumi aningaasarsiorfusumi akileraarusiissutip procentiat aalajangerneqarsimasoq, ukiumi aningaasarsiorfusumi 1. januarimi inuttussuseq tunngavigalugu § 28 naapertorlugu akileraarusiissutip procentiata nalilernerqarnera aammalu § 28 a naapertorlugu ukiumut aningaasarsiorfimmud akileraarusiissutip procentiat aalajangerneqarsimasoq assigiinngissutaat tunngavigalugu."

14. § 94 a, imm. 1 imatut oqaasertaqassaaq:

" Kinaluunniit sullivimmik ingerlatsinerminut tunngatillugu aningaasanik erniortitassanik tigusaqartartoq imaluunniit erniaqartussanik taarsigassarsisitsisup taarsigassarsianilluunniit ingerlatitseqqittup akileraarutissat amerlassusilerneqarnissaannut atugassatut ukiut tamaasa qinnuvigineqanngikkaluarluni akileraartarnermut oqartussat ilisimatissavai erniat tunniunneqartut iluanaarutaasulluunniit annertussusiannik kiisalu ukiumi qaangiuttumi kontumik piginnittunut ataasiakkaanut erniatigut tunniunneqarsimasut akiligassanngorsimasulluunniit amerlassusiat, ernialiinerup ullua kiisalu ukiup qaangiuttup naanerani aningaasat uninngasuutigineqartut akiitsorineqartulluunniit annertussusiat. Paasissutissiinissamut pisussaanermut ilaapput kontut il.il. ukiup ingerlanerani atorunnaarsimasut."

15. § 97, imm. 1 imatut oqaasertaqassaaq:

" Maleruagassat Naalakkersuisut aalajangersagaat malillugit soraarnerussutisiaqalernis-samut aningaasaateqarfiit, inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu sillimmasiisarnermut selskabit allallu soraarnerussutisianik imaluunniit inuunermut tunngatillugu sillimmasiutinik ingerlaavartumik tunniussartut akileraartarnermut oqartussaasut ukuninnga ilisimatittassavaat:

- 1) Akileeqataassutit akiliutillu annertussusiat,
- 2) Soraarnerussutisiaqalernissamut aaqqissuussinerit § 17 b-mi c-milu taaneqartut tunngavigalugit tunniuttakkat,
- 3) Ilaasortaajunnaarnermi tunniussat, utertillugu pisiarinninnerup nalingi aaqqissuussinerillu tamakkua malillugit bonusit, aamma
- 4) § 17 e, imm. 5-imi iliutsit taaneqartut, taakkua soraarnerussutisiaqalernissamut aningaasaateqarfiup, inuunermut soraarnerussutisiaqalernissamullu sillimmasiinerimut selskabip il.il. ilisimalersimappagit."

16. § 107, imm. 1 imatut oqaasertaqassaaq:

" Taamatut § 101-imi taaneqartutut pillarneqassaaq kinaluunniit piaaraluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit:

- 1) Akileraarutininik A-nik imaluunniit iluanaarutisianik akileraarutininik unerartitsinissaminik naammassinninngitsoq,

- 2) piffissaagallartillugu akileraarutininik unerartitanik akiliinngitsoortoq,
- 3) piffissaagallartillugu § 42, imm. 3-mi aamma § 71-imi taaneqartutut ittunik paasissutissiinngitsoortoq,
- 4) pissutsit § 42, imm. 3-mi imaluunniit § 71-imi taaneqartut pillugit eqqunngitsumik imaluunniit paasinerluisitsisinnaasunik paasissutissiisoq,
- 5) § 17 i, imm. 2 naapertorlugu akileraarutininik unerartitsinissaminik naammassinninngitsoq, imaluunniit
- 6) § 17 i, imm. 1 naapertorlugu akileraarutininik unerartitanik piffissaagallartillugu akiliinngitsoortoq."

17. § 107, imm. 3 imatut oqaasertaqassaaq:

"Imm. 3. Taamatullu § 101-imi taaneqartutut pillarneqassaaq kinaluunniit:

- 1) Aningaasarsianik A-nik imminut tunniussisitsisoq nalunngikkaluarlugu peqqussutigineqartutut akileraarutininik unerartitassanik unerartitsivigineqarsimanngitsunik,
- 2) piaaraluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit § 37, imm. 4 aamma 5, § 40, imm. 6, § 45, § 47, imm. 6 imaluunniit § 48 malillugit aalajangiinermi atugassanik eqqunngitsunik paasinerluisitsisinnaasunilluunniit paasissutissiisoq imaluunniit paasissutissanik qinnuteqaatit aalajangersakkani taakkunani taaneqartut ilaannut atasumik apeqqutip aalajangiiffiginiarnerani pingaaruteqarsinnaasunik nipangiussiinnartoq, imaluunniit
- 3) § 17 i, imm. 5-imi taaneqartutut nalunaaruteqanngitsoortoq."

§ 2.

Inatsit 1. januar 2001-imiit atortuulissaaq.

Namminersornerullutik Oqartussat, ulloq 11. november 2000.

Jonathan Motzfeldt

/

Josef Motzfeldt

Namminersorlutik Oqartussat

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: nsninatsit@nanoq.gl

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat
Naalakkersuisut